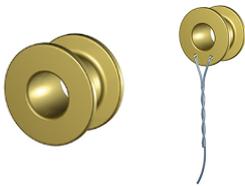


VENTILATION TUBES

Paukenröhrchen

Tuebingen Type
Ventilation Tube



Minimal Type
Ventilation Tube



Diabolo Type
Ventilation Tube



Trocar
Ventilation Tube



Long-Term
Ventilation Tube
with Eyelets



Trocar Handle



HEINZ KURZ GMBH
TUEBINGER STR. 3
72144 DUSSLINGEN
GERMANY

Inhaltsverzeichnis

1 Über dieses Dokument	3	10 Kombination mit anderen Verfahren	6
1.1 Symbolerklärungen	3	10.1 Tuebingen Type mit Draht, Minimal Type.....	7
1.2 Kennzeichnung der Sicherheitshinweise.....	3	10.2 Tuebingen Type ohne Draht, Diabolo Type, Long-Term Ventilation Tubes, Trocar Ventilation Tubes	7
1.3 Weiterführende Informationen	4	11 Haltbarkeit und Lagerung	7
1.4 Sicherheitsrelevante Änderungen.....	4	12 Aufbereitung	7
2 Wichtige Sicherheitshinweise	4	13 Anwendungshinweise.....	7
3 Artikelnummern	4	13.1 Tuebingen Type, Diabolo Type, Long-Term Ventilation Tubes	7
4 Lieferumfang	4	13.1.1 Erforderliche Ausstattung / Materialien....	7
5 Verpackung und Sterilität.....	4	13.1.2 Produkt vorbereiten.....	8
6 Produktbeschreibung	5	13.1.3 Produkt platzieren	8
6.1 Allgemein.....	5	13.2 Trocar Type Ventilation Tubes	8
6.2 Aufbau und Funktionsweise	5	13.2.1 Erforderliche Ausstattung / Materialien....	8
6.3 Materialien mit möglichem Patientenkontakt	5	13.2.2 Produkt vorbereiten.....	8
6.4 Zubehör	5	13.2.3 Produkt platzieren	8
6.5 Andere zur Verwendung mit dem Produkt bestimmte Produkte	5	13.3 Minimal Type Ventilation Tubes	8
7 Bestimmungsgemäßer Gebrauch	5	13.3.1 Erforderliche Ausstattung / Materialien....	8
7.1 Zweckbestimmung	5	13.3.2 Produkt vorbereiten.....	9
7.2 Indikationen	5	13.3.3 Produkt platzieren	9
7.3 Kontraindikationen.....	5	13.4 Produkt entfernen.....	9
7.4 Patientenzielgruppe	5	14 Nachsorge	9
7.5 Vorgesehener Anwender.....	6	15 Unterweisung des Patienten	9
7.6 Vorgesehene Lebensdauer	6	16 Folgemaßnahmen nach Entfernen des Produktes	9
7.7 Vorgesehener Anwendungsort	6	17 Entsorgung.....	9
8 Zu erwartender klinischer Nutzen	6	18 Spezifikationen.....	10
9 Mögliche Komplikationen und Nebenwirkungen ...	6	19 Implantationsausweis	11

1 Über dieses Dokument

1.1 Symbolerklärungen

Symbol	Erklärung
	Vorsicht: Gebrauchsanweisung beachten
	Vorsicht!
	Zerbrechlich; mit Sorgfalt handhaben
	Bei beschädigter Verpackung nicht verwenden
	Von Sonnenlicht fernhalten
	Trocken aufbewahren
	Sterilisiert durch Bestrahlung
	Einfache Sterilverpackung mit Schutzverpackung innen
	Einfache Sterilverpackung mit Schutzverpackung außen
	Bedingt MR-sicher
	MR-unsicher
	Medizinprodukt
	Artikelnummer
	Chargencode
	Eindeutige Produktkennzeichnung (UDI: Unique Device Identification)
	Stückzahl pro Verpackungseinheit
	Hersteller
	Herstelldatum
	(USA) Achtung! Auf Grund eines US-Bundesgesetzes darf dieses Produkt nur durch den Arzt oder mit ärztlicher Verordnung verkauft werden.
	Gebrauchsanweisung beachten. Die Gebrauchsanweisung für dieses Produkt wird in elektronischer Form zur Verfügung gestellt (e-labelling).
	Name des Patienten
	Implantationsdatum
	Name der Einrichtung, durch die die Implantation erfolgte
	Website mit Informationen für den Patienten

Tab. 1: Erklärung der verwendeten Symbole

1.2 Kennzeichnung der Sicherheitshinweise

WARNUNG

Bei Nichtbeachtung sind schwere Verletzungen, eine schwerwiegende Verschlechterung des Allgemeinzustandes oder der Tod des Patienten, des Anwenders oder eines Dritten möglich.

VORSICHT

Bei Nichtbeachtung sind leichte oder moderate Verletzungen bzw. eine leichte oder moderate Verschlechterung des Allgemeinzustandes des Patienten, des Anwenders oder eines Dritten möglich.

1.3 Weiterführende Informationen

Download-Link für diese Gebrauchsanweisung: ¹⁾	www.kurzmed.com/en/ifu/vnt.html
Download-Link für die Patienteninformation: ¹⁾	www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html
Kurzbericht zur Sicherheit und klinischen Leistung (Summary of Safety and Clinical Performance SSCP): ¹⁾	https://ec.europa.eu/tools/eudamed Zur Suche nach dem produktspezifischen SSCP die Basis-UDI-DI des Produktes eingeben.
Basis-UDI-DI (einmalige Produktnummer):	++EHKM0037H
DISCLAIMER zur Verfügbarkeit des SSCP	Grundsätzlich gilt: Der SSCP wird erst mit Zulassung des Produktes gemäß VERORDNUNG (EU) 2017/745 (MDR) zur Verfügung gestellt. Die hier beschriebene Umsetzung trifft erst mit Inkrafttreten des entsprechenden Moduls der Eudamed-Datenbank zu. Bis dahin ist der SSCP unter folgendem Download-Link erhältlich: www.kurzmed.com/en/sscp/vnt.html
Internationale Adressen:	https://www.kurzmed.com/en/contact.html

¹⁾Wird laufend aktualisiert.

1.4 Sicherheitsrelevante Änderungen

Dokumentnummer	Ausgabedatum	Änderung
0005951_ Rev01	2024-05	Vollständige Neubearbeitung

2 Wichtige Sicherheitshinweise

WARNUNG

- Vor Anwendung des Produktes Gebrauchsanweisung lesen. Gebrauchsanweisung befolgen und aufbewahren. Andernfalls entstehen Risiken für die Gesundheit Ihres Patienten.
- Das Produkt nicht zerlegen oder modifizieren. Andernfalls entstehen Risiken für die Gesundheit Ihres Patienten.

WICHTIG: Falls im Zusammenhang mit dem Produkt ein schwerwiegender Vorfall auftritt, muss dieser Vorfall dem Hersteller sowie der zuständigen Behörde des Landes, in dem der Anwender / der Patient niedergelassen ist, gemeldet werden.

3 Artikelnummern

[▶ Spezifikationen, Seite 10]

4 Lieferumfang

Paukenröhrchen:

- 2 x 5 Paukenröhrchen (Trocar Ventilation Tube: Jeweils auf einem Einweg-Trokar)
- 10 x Produktetikett

Trokarhalter:

- 1 x Trokarhalter
- 1 x Aufbereitungsanleitung (REF 0001770)

5 Verpackung und Sterilität

Paukenröhrchen:

Das Produkt ist steril (sterilisiert mittels Strahlung).

Jedes Paukenröhrchen befindet sich in einem Röhrchen in einem eigenen Blister. Jeweils 5 Blister bilden einen Blisterstreifen. Im Lieferumfang sind 2 Blisterstreifen enthalten. Die Paukenröhrchen sind einzeln entnehmbar.

Trokarhalter:

WARNUNG

- Das Produkt ist unsteril. Produkt vor der ersten und vor jeder weiteren Anwendung aufbereiten. Nur so sind Keimfreiheit und Funktionalität des Produktes sichergestellt. Aufbereitung gemäß Aufbereitungsanleitung (REF 0001770).

6 Produktbeschreibung

6.1 Allgemein

[▶Spezifikationen, Seite 10]

6.2 Aufbau und Funktionsweise

Das Paukenröhrchen wird in das Trommelfell eingesetzt. Mit seinem annähernd röhrenförmigen Aufbau erhält das Paukenröhrchen die Öffnung im Trommelfell aufrecht und sorgt so dafür, dass die Paukenhöhle belüftet ist und Flüssigkeit entweichen kann. Das Paukenröhrchen wird durch seine Form (z. B. Flansche) an seinem Platz gehalten.

Bei Paukenröhrchen des Typs Tuebingen, Diabolo und Long-Term wird vor dem Platzieren eine Parazentese durchgeführt.

Bei Paukenröhrchen des Typs Trocar Ventilation Tube und Minimal Type Ventilation Tube wird das Trommelfell beim Platzieren des Paukenröhrchens eingeschnitten. Bei Paukenröhrchen des Typs Minimal Type Ventilation Tube erfolgt dies durch die selbstschneidende Spitze des Paukenröhrchens. Paukenröhrchen des Typs Trocar Ventilation Tube befinden sich im Auslieferungszustand auf einem Trokar, mit dessen Hilfe das Trommelfell eingeschnitten wird.

6.3 Materialien mit möglichem Patientenkontakt

[▶Spezifikationen, Seite 10]

Nicht mit Naturlatex hergestellt.

Im Produktionsprozess wurden keine mit Naturlatex hergestellten Produkte verwendet.

WICHTIG: Das Produkt nicht anwenden, wenn beim Patienten bekannte Unverträglichkeiten / Allergien gegenüber den verwendeten Materialien bestehen.

6.4 Zubehör

Trocar Ventilation Tube: KURZ Trocar Handle (Trokarhalter) aus Edelstahl, resterilisierbar; Verwendung ist zwingend erforderlich.

[▶Spezifikationen, Seite 10]

6.5 Andere zur Verwendung mit dem Produkt bestimmte Produkte

Mit Ausnahme der Ausstattung und Materialien, die im Zuge der Implantation benötigt werden, ist das Produkt KURZ Ventilation Tube nicht zur gemeinsamen Verwendung mit anderen Produkten bestimmt.

7 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

7.1 Zweckbestimmung

KURZ Ventilation Tubes sind kleine Implantate zur Belüftung / Drainage des Mittelohrs, die in das Trommelfell eingesetzt werden und so einen Durchgang zwischen Mittelohr und äußerem Gehörgang schaffen.

Tuebingen Type Ventilation Tube / Diabolo Type Ventilation Tube / Long-Term Ventilation Tube: Platzierung nach vorheriger Parazentese.

Trocar Ventilation Tube: Platzierung ohne vorherige Parazentese, mit Hilfe des Einweg-Trokars, mit dem das Paukenröhrchen ausgestattet ist.

Minimal Type Ventilation Tube: Platzierung ohne vorherige Parazentese. Dient primär der Belüftung des Mittelohres.

Trocar Handle: Der Trokarhalter ist passives, wiederverwendbares Produkt, das intraoperativ verwendet wird, um das Trocar Ventilation Tube zu halten, indem der Trokarhalter mit dem Einweg-Trokar des Trocar Ventilation Tube verbunden wird.

7.2 Indikationen

- Rezidivierendes Seromucotympanon
- Paukenhöhlenerguss anderen Ursprungs

7.3 Kontraindikationen

- Bekannte Allergien gegen die jeweiligen Materialien / Werkstoffe
- Mittelohrentzündungen, bei denen eine Arzneimitteltherapie / Parazentese ausreicht
- Hoher bulbus vena jugularis
- Klinische Vorgeschichte mit Tympanoplastik
- Glomustumor
- Cholesteatom
- Trocar Ventilation Tube: Flache Paukenhöhle (u.a. Retraktion des Trommelfells, Adhäsivprozess)
- Minimal Type Ventilation Tube: Flache oder gefüllte Paukenhöhle (u.a. Retraktion des Trommelfells, Adhäsivprozess)

7.4 Patientenzielgruppe

Das Produkt ist geeignet für die folgenden Gruppen:

- Säuglinge und Kleinkinder
- Kinder und Jugendliche
- Erwachsene
- Patienten jeglichen Geschlechts

7.5 Vorgesehener Anwender

Der vorgesehene Anwender ist ein Arzt mit Erfahrung in der Behandlung ähnlicher Fälle mit dem vorliegenden Produkt oder mit vergleichbaren Produkten oder ein Arzt der folgenden Fachrichtung:

- HNO

7.6 Vorgesehene Lebensdauer

Paukenröhrchen:

Vorgesehene Lebensdauer des Produktes: 5 Jahre

Trokarhalter:

Die Lebensdauer des Produktes hängt ab von den Einsatzbedingungen und dem damit einhergehenden Verschleiß.

Siehe Aufbereitungsanleitung (REF 0001770).

WICHTIG: Die vorgesehene Lebensdauer bezeichnet die Zeit, für die der Hersteller davon ausgeht, dass das Produkt sicher ist und seine Funktion erfüllt. Die tatsächliche Anwendungsdauer kann hiervon abweichen und liegt im Ermessen des Arztes.

7.7 Vorgesehener Anwendungsort

- Operationsaal
- Eingriffsraum
- Ambulanter Behandlungsraum

Es obliegt dem Anwender, im Einzelfall zu entscheiden, welche Vorkehrungen für eventuell auftretende Komplikationen getroffen werden müssen.

8 Zu erwartender klinischer Nutzen

Der klinischen Bewertung zufolge kann das Produkt sicher und effektiv zur Behandlung gemäß der genannten Zweckbestimmung verwendet werden.

9 Mögliche Komplikationen und Nebenwirkungen

Komplikationen und Verletzungen können während des Eingriffs und nach dem Eingriff auftreten.

- Hautirritationen oder Allergien
- Okklusion des Produktes
- Vorzeitige Abstoßung des Paukenröhrchens
- Dauerhafte Perforation des Trommelfells nach Abschluss der Therapie
- Infektionen, wenn Bakterien von außen über das Paukenröhrchen ins Mittelohr gelangen
- Myringosklerose
- Tympanosklerose
- Cholesteatombildung, etwa durch Epithelverschleppung bei der Parazentese / Paukenröhrcheneinlage
- Mediale Dislokation des Paukenröhrchens
- Otorrhoe
- Migration des Paukenröhrchens in die Paukenhöhle
- Adhäsion des Paukenröhrchens
- Hörverlust und Langzeitkomplikationen wie Atrophie und Retraktion

10 Kombination mit anderen Verfahren

WARNUNG

- Den Patienten keiner Mikrowellen-Strahlung aussetzen. Andernfalls entstehen Risiken für die Gesundheit des Patienten.

10.1 Tuebingen Type mit Draht, Minimal Type

⚠️ WARNUNG

- Das Produkt ist nicht MRT-sicher und darf nicht in MR-Feldern angewandt werden.
Zu den möglichen Folgen der Anwendung von nicht MRT-sicheren Produkten in MR-Feldern gehören unter anderem: Erwärmung des Produktes, elektromagnetische Entladungen, Folgeschäden durch Krafteinwirkung auf das Produkt, Störung der Bildgebung (auch im umliegenden Gewebe).

10.2 Tuebingen Type ohne Draht, Diabolo Type, Long-Term Ventilation Tubes, Trocar Ventilation Tubes

⚠️ WARNUNG

- Das Produkt ist bedingt MRT-sicher. Produkt ausschließlich in MR-Feldern gemäß Spezifikation anwenden.
Zu den möglichen Folgen einer Anwendung des Produktes in MR-Feldern außerhalb der Spezifikationen gehören unter anderem: Erwärmung des Produktes, elektromagnetische Entladungen, Folgeschäden durch Krafteinwirkung auf das Produkt, Störung der Bildgebung (auch im umliegenden Gewebe).

Wichtige Informationen zu MRT siehe:

<http://www.kurzmed.com/de/mr-information.html>

11 Haltbarkeit und Lagerung

Haltbarkeitsdatum siehe Produktetikett.

Produkt in Originalverpackung lagern.

Das Produkt trocken lagern und vor Sonneneinstrahlung schützen.

12 Aufbereitung

Paukenröhrchen:

⚠️ WARNUNG

- Einmalprodukt: Produkt nicht aufbereiten (z. B. reinigen, desinfizieren, sterilisieren), resterilisieren / wiederverwenden.
Nur so sind Keimfreiheit und Funktionalität des Produktes sichergestellt. Aufgrund der mechanischen Eigenschaften des Produktes kann eine Aufbereitung / Resterilisation zu einer Materialdegradation führen.

Trocarhalter:

⚠️ WARNUNG

- Das Produkt ist unsteril. Produkt vor der ersten und vor jeder weiteren Anwendung aufbereiten.
Nur so sind Keimfreiheit und Funktionalität des Produktes sichergestellt. Aufbereitung gemäß Aufbereitungsanleitung (REF 0001770).

13 Anwendungshinweise

⚠️ WARNUNG

- Produkt nicht verwenden, wenn Verpackung oder Produkt Schäden aufweist oder das Haltbarkeitsdatum überschritten ist.
Nur so sind Keimfreiheit und Funktionalität des Produktes sichergestellt.

Die für den Eingriff erforderlichen hygienischen / sterilen Bedingungen wahren.

Paukenröhrchen im vorderen unteren (ai) oder hinteren unteren (pi) Quadranten des Trommelfells platzieren.

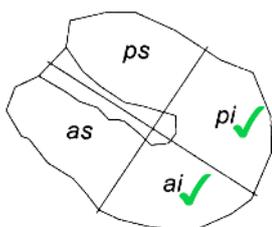


Abb. 1: Applikationsstelle im Trommelfell

13.1 Tuebingen Type, Diabolo Type, Long-Term Ventilation Tubes

Die Platzierung erfolgt nach Parazentese.

13.1.1 Erforderliche Ausstattung / Materialien

Geeignetes Einführinstrument (Hechtmaulzängchen oder vergleichbar).

13.1.2 Produkt vorbereiten

1. Geeignetes Produkt auswählen (Form und Größe).
2. Produkt vorsichtig der Sterilverpackung entnehmen.

13.1.3 Produkt platzieren

1. Das Paukenröhrchen mit dem Einführinstrument greifen. Dabei die Implantationsrichtung beachten.
2. Das Paukenröhrchen durch die Parazentese-Öffnung einführen und positionieren.
3. Bei Paukenröhrchen mit Draht: Nach erfolgreichem Platzieren den Draht kürzen und wenn möglich zu einer Schlaufe formen, um Hautirritationen zu vermeiden. Der Draht dient dazu, das Paukenröhrchen zu bergen, falls es während des Platzierens zu weit in die Paukenhöhle gerät.

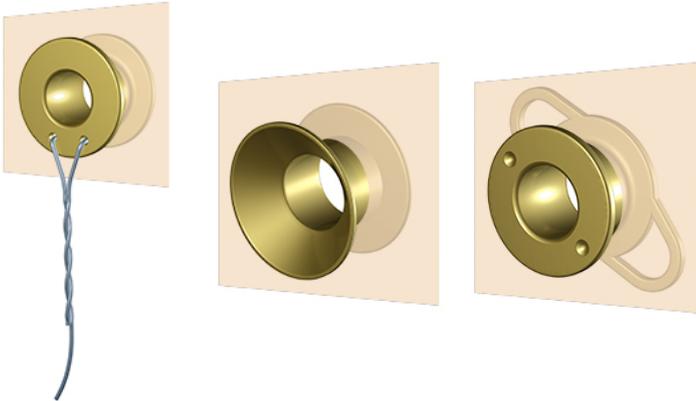


Abb. 2: Implantationsrichtung: Vorn = äußerer Gehörgang, hinten= Paukenhöhle

13.2 Trocar Type Ventilation Tubes

13.2.1 Erforderliche Ausstattung / Materialien

- KURZ Trocar Handle (REF 8000 143) [▶Spezifikationen, Seite 10]

13.2.2 Produkt vorbereiten

1. Das Paukenröhrchen mit Trokar vorsichtig der Sterilverpackung entnehmen.
2. Den Trokar auf den KURZ Trokarhalter schrauben.

Der Hersteller empfiehlt, zur erleichterten Handhabung sterile Kochsalzlösung am Übergang zwischen Paukenröhrchen und Trokar zu applizieren.



Abb. 3: Paukenröhrchen auf Trokar, aufgeschraubt auf den Trokarhalter

13.2.3 Produkt platzieren



1. Das Trommelfell mit Hilfe der Spitze des Trokars an der gewünschten Position perforieren (ohne vorherige Parazentese) und dabei das Paukenröhrchen platzieren.
2. Den Trokar aus dem Paukenröhrchen herausziehen. Das Paukenröhrchen verbleibt in seiner Position.

Abb. 4: Vorn = äußerer Gehörgang, hinten = Paukenhöhle

13.3 Minimal Type Ventilation Tubes

13.3.1 Erforderliche Ausstattung / Materialien

Geeignetes Einführinstrument (Hechtmaulzängchen oder vergleichbar).

13.3.2 Produkt vorbereiten

1. Produkt vorsichtig der Sterilverpackung entnehmen.

13.3.3 Produkt platzieren



Abb. 5: Vorn = äußerer Gehörgang, hinten = Paukenhöhle

1. Das Paukenröhrchen mit dem Einführinstrument greifen. Dabei die Implantationsrichtung beachten.
2. Das Trommelfell mit Hilfe der schneidenden Spitze des Paukenröhrchens an der gewünschten Position perforieren (ohne vorherige Parazentese) und dabei das Paukenröhrchen platzieren.
WICHTIG: Der Flansch des Paukenröhrchens weist nach unten.

13.4 Produkt entfernen

⚠️ WARNUNG

- Den Draht nicht zum Entfernen des Produktes nach erfolgreicher Behandlung benutzen. Andernfalls besteht Verletzungsgefahr für den Patienten.

Ein aktives Entfernen des Produktes ist in der Regel nicht erforderlich, da es in der Regel nach einigen Wochen spontan ausgestoßen wird. [▶ Mögliche Komplikationen und Nebenwirkungen, Seite 6]

Sollte die spontane Abstoßung ausbleiben: Produkt mit einem geeigneten Werkzeug fassen und entfernen.

14 Nachsorge

- Kontrolluntersuchungen gemäß Beurteilung durch den behandelnden Arzt

15 Unterweisung des Patienten

Die Unterweisung des Patienten muss umfassen:

⚠️ WARNUNG

- Gehörgang vor eindringendem Wasser schützen. Andernfalls sind Entzündungen / Infektionen des Mittelohres möglich.
- Starke Schwankungen des Umgebungsdruckes (z.B. Tauchen, Kopfsprung ins Wasser, Explosionen) vermeiden. Andernfalls sind Verletzungen der Gehörknöchelchen / des Vestibularorgans möglich, die zu Störungen des Hör- und des Gleichgewichtssinns führen können.
- Den Patienten keiner Mikrowellen-Strahlung aussetzen. Andernfalls entstehen Risiken für die Gesundheit des Patienten.

WICHTIG: Den Implantationsausweis ausfüllen und an den Patienten übergeben.

16 Folgemaßnahmen nach Entfernen des Produktes

- Regelmäßige Kontrolle des Trommelfells, insbesondere bei Patienten mit erhöhtem Risiko eines sekundären Cholesteatoms, zur frühzeitigen Detektion dieser möglichen Komplikation

17 Entsorgung

⚠️ WARNUNG

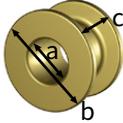
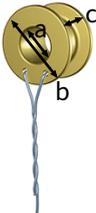
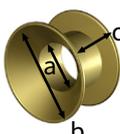
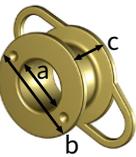
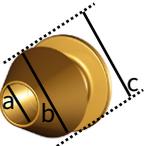
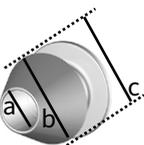
- Das Produkt hatte Kontakt zu potentiell infektiösen Stoffen menschlichen Ursprungs. Das Produkt zur Entsorgung entsprechend dem konkreten Kontaminationsrisiko reinigen / verpacken. Andernfalls besteht Infektionsgefahr für den Anwender und für Dritte.

⚠️ VORSICHT

- Minimal Type Ventilation Tube, Trokar des Trocar Ventilation Tube: Das Produkt hat Spitzen / scharfe Kanten. Das Produkt zur Entsorgung in ein geeignetes stabiles Behältnis verpacken. Andernfalls besteht Verletzungsgefahr für den Anwender und für Dritte.

Entsorgung entsprechend den nationalen Vorschriften zur Entsorgung und gemäß der jeweiligen Risikoklasse vornehmen.

18 Spezifikationen

	MR	REF	Material	a / b / c [mm]	Eigenschaft
Tuebingen Type Ventilation Tubes					
		1015 001	Gold-Platin	1,25 / 2,55 / 1,60	Größe 1
		1015 003		1,50 / 2,80 / 1,60	Größe 2
		1015 010	Silber, vergoldet	1,25 / 2,55 / 1,60	Größe 1
		1015 012		1,50 / 2,80 / 1,60	Größe 2
		1015 036	Titan	1,00 / 2,00 / 1,60	Größe 0
		1015 030		1,25 / 2,55 / 1,60	Größe 1
		1015 032		1,50 / 2,80 / 1,60	Größe 2
		1015 002	Gold-Platin	1,25 / 2,55 / 1,60	Größe 1 mit Draht
		1015 004	Edelstahl	1,50 / 2,80 / 1,60	Größe 2 mit Draht
		1015 011	Silber, vergoldet	1,25 / 2,55 / 1,60	Größe 1 mit Draht
		1015 013	Edelstahl	1,50 / 2,80 / 1,60	Größe 2 mit Draht
		1015 031	Titan	1,25 / 2,55 / 1,60	Größe 1 mit Draht
		1015 033	Edelstahl	1,50 / 2,80 / 1,60	Größe 2 mit Draht
Diabolo Type Ventilation Tubes					
		1015 051	Gold-Platin	0,75 / 1,60 / 0,70	Größe 0
		1015 053		1,25 / 2,55 / 1,50	Größe 1
		1015 055		1,80 / 2,80 / 1,50	Größe 2
Long-Term Ventilation Tubes with Eyelets					
		1015 064	Gold-Platin	1,50 / 2,80 / 1,60	1 Öse
		1015 065			2 Ösen
Trocar Ventilation Tubes					
		1015 074	Silber vergoldet	1,25 / 2,5 / 2,8	Auf Trokar (Edelstahl, MR unsicher, wird nach dem Platzieren entfernt)
		1015 075	Titan, medizinische Qualität	1,25 / 2,5 / 2,8	
Minimal Type Ventilation Tubes					
		1015 072	Edelstahl, medizinische Qualität, vergoldet	Ø innen: 0,60 mm Ø außen: 0,90 mm Länge: 6 mm	Selbstschneidend
Trocar Handle					
		8000 143	Edelstahl	Länge: 120 mm Ø 1,8 mm / 3,0 mm	Unsteril

19 Implantationsausweis

1. Den Vordruck mit den Implantationsausweisen ausdrucken und die einzelnen Implantationsausweise ausschneiden.
2. Je einen beiliegenden Aufkleber (Produktetikett) auf die Rückseite eines Implantationsausweises kleben.
WICHTIG: Der Aufkleber enthält unter anderem die Chargennummer des Produktes. Daher ist es für die Rückverfolgbarkeit des Produktes wichtig, dass das verwendete Paukenröhrchen und der Aufkleber aus der gleichen Verpackung stammen.
3. Die fehlenden Daten ergänzen (Name des Patienten, Name der Einrichtung, Implantationsdatum).

✂

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01

Implantationsausweis Paukenröhrchen

MD

?

+

31

 www.kurzmed.com/en/pi/vnt.html



 **Heinz Kurz GmbH**
Tübinger Straße 3
D-72144 Dusslingen
www.kurzmed.de
info@kurzmed.de

0005951_Rev01